3° uur: de periode bedoeld in artikel 2, tweede lid, 2° van het koninklijk besluit van 10 juni 2001 tot eenvormige definiëring van begrippen met betrekking tot arbeidstijdgegevens ten behoeve van de sociale zekerheid, met toepassing van artikel 39 van de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels, voor zover deze gedekt is door een loon waarop bijdragen verschuldigd zijn.

- Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang op 1 januari 2014.
- **Art. 3.** De minister bevoegd voor Sociale Zaken en de minister bevoegd voor Werk zijn, elk wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 9 maart 2014.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,
Mevr. L. ONKELINX

De Minister van Werk,
Mevr. M. DE CONINCK

3° heure : la période visée à l'article 2, alinéa 2, 2° de l'arrêté royal du 10 juin 2001 portant définition uniforme de notions relatives au temps de travail à l'usage de la sécurité sociale, en application de l'article 39 de la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions, pour autant qu'elle est couverte par un salaire sur lequel des cotisations sont dues.

- **Art. 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 2014.
- **Art. 3.** Le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions et le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions sont, chacun en ce qui le concerne, chargés de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 9 mars 2014.

PHILIPPE

Par le Roi : La Ministre des Affaires sociales, Mme L. ONKELINX La Ministre de l'Emploi, Mme M. DE CONINCK

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C - 2014/29160]

18 DECEMBRE 2013. — Décret portant assentiment à l'accord de siège entre le Royaume de Belgique et l'Union Benelux, signé à Bruxelles le 3 février 2012 (1)

Le Parlement de la Communauté française a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Article unique. L'Accord de siège entre le Royaume de Belgique et l'Union Benelux, signé à Bruxelles le 3 février 2012, sortira son plein et entier effet.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au Moniteur belge.

Bruxelles, le 18 décembre 2013.

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Communauté française, R. DEMOTTE

Le Vice-Président et Ministre de l'Enfance, de la Recherche et de la Fonction publique, J.-M. NOLLET

> Le Vice-Président et Ministre du Budget, des Finances et des Sports, A. ANTOINE

Le Vice-Président et Ministre de l'Enseignement supérieur, J.-Cl. MARCOURT

> La Ministre de la Jeunesse, Mme E. HUYTEBROECK

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel, de la Santé et de l'Egalité des chances, Mme F. LAANAN

La Ministre de l'Enseignement obligatoire et de Promotion sociale M.-M. SCHYNS

Note

(1) Session 2013-2014:

Documents du Parlement. Projet de décret, n° 570-1. — Rapport, n° 570-2. Compte-rendu intégral. — Discussion et adoption. Séance du 18 décembre 2013.

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

[C - 2014/29160]

18 DECEMBER 2013. — Decreet houdende instemming met het Zetelakkoord tussen het Koninkrijk België en de Benelux Unie, ondertekend te Brussel op 3 februari 2012 (1)

Het Parlement van de Franse Gemeenschap heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt : **Enig artikel.** Het Zetelakkoord tussen het Koninkrijk België en de Benelux Unie, ondertekend op 3 februari 2012, zal volkomen gevolg hebben.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt. Brussel, 18 december 2013.

De Minister-President van de Regering van de Franse Gemeenschap, R. DEMOTTE

De Vice-President en Minister van Kind, Onderzoek en Ambtenarenzaken, J.-M. NOLLET

De Vice-President en Minister van Begroting, Financiën en Sport, ${\bf A.\ ANTOINE}$

De Vice-President en Minister van Hoger Onderwijs,

J.-C. MARCOURT

De Minister van Jeugd,

Mevr. E. HUYTEBROECK

De Minister van Cultuur, Audiovisuele Sector, Gezondheid en Gelijke Kansen, Mevr. F. LAANAN

De Minister van Leerplichtonderwijs en van Onderwijs voor Sociale Promotie, Mevr. M.-M. SCHYNS

Nota

(1) Zitting 2013-2014:

Stukken van het Parlement. — Ontwerp van decreet, nr. 570, 1. — Verslag, nr. 570-2. Integraal verslag. — Bespreking en aanneming. — Vergadering van 18 december 2013.

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

[C - 2014/29162]

16 JANVIER 2014. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française reconnaissant la Fédération des Etudiant(e)s françophones (F.E.F.) et l'Union des Etudiants de la Communauté française (Unécof) comme organisation représentative des étudiants au niveau communautaire

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 21 septembre 2012 relatif à la participation et la représentation étudiante dans l'enseignement supérieur, article 32;

Vu le décret du 7 juillet 2011 relatif à la participation et à la représentation étudiante dans l'enseignement supérieur;

Vu la demande de la Fédération des Etudiant(e)s francophones (F.E.F.) - ASBL introduite en date du 24 juin 2013;

Vu la demande de l'Union des Etudiants de la Communauté française (Unécof) - ASBL introduite en date du 19 juin 2013;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 19 décembre 2013;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 16 janvier 2014;

Considérant que la Fédération des Etudiant(e)s francophones (F.E.F.) - ASBL satisfait à l'ensemble des conditions prévues à l'article 31 du décret du 21 septembre 2012 précité;

Considérant que l'Union des Etudiants de la Communauté française (Unécof) - ASBL satisfait à l'ensemble des conditions prévues à l'article 31 du décret du 21 septembre 2012 précité;

Sur la proposition du Ministre de l'Enseignement supérieur;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. La Fédération des Etudiant(e)s francophones (F.E.F.), constituée sous la forme d'association sans but lucratif, est reconnue comme organisation représentative des étudiants au niveau communautaire pour les années 2014 à 2016.